

Pagaidu versija

TIESAS SPRIEDUMS (pirm? pal?ta)

2022. gada 1. decembr? (*)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Pievienot?s v?rt?bas nodoklis (PVN) – Sest? direkt?va 77/388/EEK – 4. panta 4. punkta otr? da?a – Nodok?a maks?t?ji – Dal?bvalstu iesp?jas par vienu nodok?a maks?t?ju (“PVN grupu”) atz?t vair?kas juridiski patst?v?gas, bet finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi?? savstarp?ji cieši saist?tas personas – Dal?bvalsts tiesiskais regul?jums, saska?? ar kuru PVN grupu p?rst?vošais t?s dal?bnieks ir uzskat?ms par vien?go nodok?a maks?t?ju šaj? grup? – PVN grupas dal?bnieku savstarp?jie dar?jumi – 6. panta 2. punkta b) apakšpunkts – Pakalpojumu sniegšana bez atl?dz?bas – J?dziens “ar saimniecisko darb?bu nesaist?ta darb?ba”

Liet? C?269/20

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko *Bundesfinanzhof* (Feder?l? finanšu tiesa, V?cija) iesniegusi ar 2020. gada 7. maija l?mumu un kas Ties? re?istr?ts 2020. gada 18. j?nij?, tiesved?b?

Finanzamt T

pret

S,

TIESA (pirm? pal?ta)

š?d? sast?v?: pal?tas priekš?d?t?js A. Arabadžijevs [A. *Arabadjiev*], tiesneši P. Dž. Šv?rebs [P. G. *Xuereb*] (referents), T. fon Danvics [T. von *Danwitz*], A. Kumins [A. *Kumin*] un I. Ziemele,

?ener?ladvok?te: L. Medina,

sekret?rs: A. Kalots Eskobars [A. *Calot Escobar*],

?emot v?r? rakstveida procesu,

?emot v?r? apsv?rumus, ko snieguši:

- V?cijas vald?bas v?rd? – J. Möller un S. Heimerl, p?rst?vji,
- Eiropas Komisijas v?rd? – A. Armenia un R. Pethke, p?rst?vji,

noklaus?jusies ?ener?ladvok?tes secin?jumus 2022. gada 27. janv?ra tiesas s?d?,

pasludina šo spriedumu.

Spriedums

1 L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par to, k? interpret?t 4. panta 4. punktu un 6. panta 2. punkta b) apakšpunktu Padomes Sestaj? direkt?v? 77/388/EEK (1977. gada 17. maijs) par to,

k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze (OV 1977, L 145, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “Sest? direkt?va”).

2 Šis l?gums ir iesniegts saist?b? ar tiesved?bu starp *Finanzamt T* (T finanšu p?rvalde, V?cija; turpm?k tekst? – “nodok?u iest?de”) un nodibin?jumu S, kas ir publisko ties?bu subjekts, par pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN) piem?rošanu šim nodibin?jumam par 2005. taks?cijas gadu.

Atbilstoš?ties?bu normas

Savien?bas ties?bas

3 Sest? direkt?va tika atcelta un aizst?ta ar Padomes Direkt?vu 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu (OV 2006, L 347, 1. lpp.), kas ir sp?k? kopš 2007. gada 1. janv?ra. Tom?r, ?emot v?r? laiku, kur? past?v?ja pamatljet? apl?kojamie faktiskie apst?k?i, tai joproj?m ir piem?rojama Sest? direkt?va.

4 Sest?s direkt?vas 2. pant? bija noteikts:

“[PVN] j?maks?:

1. Par pre?u pieg?di vai pakalpojumu sniegšanu, ko par atl?dz?bu attiec?g?s valsts teritorij? veicis nodok?u maks?t?js, kas k? t?ds r?kojas.

[..]”

5 Š?s direkt?vas 4. pant? bija paredz?ts:

“1. “Nodok?a maks?t?js” noz?m? visas personas, kas patst?v?gi jebkur? viet? veic jebkuru 2. punkt? nor?d?tu saimniecisku darb?bu neatkar?gi no š?s darb?bas m?r?a un rezult?ta.

[..]

4. V?rda “patst?v?gi” lietojums 1. punkt? atbr?vo no nodok?a nodarbin?tas un citas personas, cikt?l t?s ar darba dev?ju saista darba l?gums vai jebk?das citas juridiskas saites, kas rada darba dev?ja un darba ??m?ja attiec?bas saist?b? ar darba apst?k?iem, atalgojumu un darba dev?ja atbild?bu.

Iev?rojot 29. pant? paredz?to konsult?ciju k?rt?bu, katra dal?bvalsts par atseviš?iem nodok?a maks?t?jiem var uzl?kot personas, kuras re?istr?tas š?s valsts teritorij? un kuras, juridiski b?damas patst?v?gas, ir cieši saist?tas cita ar citu finansi?l?m, saimniecisk?m un organizatorisk?m sait?m.

5. Valstis, re?ion?l?s un viet?j?s p?rvaldes iest?des, k? ar? citus publisko ties?bu subjektus neuzskata par nodok?a maks?t?jiem attiec?b? uz darb?b?m vai dar?jumiem, kuros t?s iesaist?s k? valsts iest?des, pat ja t?s šo darb?bu vai dar?jumu sakar? iev?c nodok?us, iemaksas, ziedojujumus vai maks?jumu.

Tom?r, iesaistoties š?d?s darb?b?s vai dar?jumos, t?s uzskata par nodok?a maks?t?jiem attiec?b? uz min?taj?m darb?b?m vai dar?jumiem, ja to uzl?košana par person?m, kas nav nodok?u maks?t?ji, rad?tu noz?m?gus konkurences trauc?jumus.

Katr? zi?? š?s iest?des uzskata par nodok?a maks?t?jiem attiec?b? uz D pielikum? uzskait?taj?m

darb?b?m, ja t?s neveic tik niec?g? apjom?, ka ir nenoz?m?gas.

Dal?bvalstis var uzskat?t t?s šo organiz?ciju darb?bas, kuras atbr?votas no nodok?iem saska?? ar 13. vai 28. pantu, par darb?b?m, kur?s t?s iesaist?s k? valsts iest?des.”

6 Saska?? ar min?t?s direkt?vas 6. panta 2. punktu:

“Turpm?k min?to uzskata par pakalpojumu sniegšanu par samaksu:

- a) gad?jumu, kad nodok?a maks?t?js sav?m vai t? person?la priv?taj?m vajadz?b?m lieto preces, kas veido uz??m?jdarb?bas akt?vu da?u, vai, plaš?k? noz?m?, citiem m?r?iem nek? savai uz??m?jdarb?bai, ja [PVN] š?m prec?m ir piln?gi vai da??ji atskait?ms;
- b) pakalpojumu sniegšanu, ko bez maksas veic nodok?a maks?t?js sav?m vai sava person?la priv?t?m vajadz?b?m vai, plaš?k? noz?m?, citiem m?r?iem nek? savas uz??m?jdarb?bas vajadz?b?m.

Dal?bvalstis var atk?pties no š? punkta noteikumiem, ja vien š?da atk?pe neizraisa konkurences novirzes.”

7 T?s pašas direkt?vas 17. panta 2. punkt? bija noteikts:

“Ja preces un pakalpojumus nodok?a maks?t?js izmanto ar nodokli apliekamiem dar?jumiem, vi?am ir ties?bas atskait?t no nodok?a, kurš vi?am j?maks?:

- a) [PVN], kas maks?jams vai samaks?ts par prec?m vai pakalpojumiem, kurus vi?am jau pieg?d?jis vai sniedzis vai v?l pieg?d?s vai sniegs cits nodok?a maks?t?js;

[..].”

V?cijas ties?bu akti

8 *Umsatzsteuergesetz* (Pievienot?s v?rt?bas nodok?a likums; turpm?k tekst? – “*UStG*”) 2. panta 2. punkts redakcij?, kas piem?rojama pamatlief?, ir formul?ts š?di:

“Komercdarb?ba vai profesion?l? darb?ba nenotiek patst?v?gi,

[..]

2. ja, ?emot v?r? faktiskos apst?k?us kopum?, juridisk? persona finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi?? ir integr?ta galven? uz??muma uz??mum? (nodok?a maks?t?ju grupa [*Organschafft*]). Regul?jums par nodok?a maks?t?ju grupu attiecas tikai uz valst? esošo uz??muma sast?vda?u savstarp?jiem dar?jumiem. Š?s uz??muma sast?vda?as ir uzskat?mas par vienu uz??mumu. [..]

[..]”

9 *UStG* 3. panta 9.a punkt? ir noteikts:

“Pakalpojumu sniegšanai par samaksu ir piel?dzin?mi š?di dar?jumi:

1. gad?jums, kad uz??m?js preci, kura veido uz??m?jdarb?bas akt?vu da?u un par kuru PVN priekšnodoklis ir piln?gi vai da??ji atskait?ms, izmanto ar saimniecisko darb?bu nesaist?tas darb?bas vajadz?b?m vai sava person?la person?g?m vajadz?b?m; iz??mums ir gad?jums, ja samaks?t? priekšnodok?a atskait?šana uz 15. panta 1.b punkta pamata ir izsl?gta vai

priekšnodok? a atskait?šana ir j?kori?? uz 15.a panta 6.a punkta pamata, ja vien runa nav par mazapjoma d?van?m;

2. cit?da pakalpojumu sniegšana, ko uz??m?js veic bez maksas, ar saimniecisko darb?bu nesaist?tas darb?bas vajadz?b?m vai sava person?la person?g?m vajadz?b?m, ja vien runa nav par mazapjoma d?van?m.”

10 *Abgabenordnung* (Nodok?u kodekss; turpm?k tekst? – “AO”) 73. panta redakcij?, kas piem?rojama pamatliet?, ir noteikts:

“Nodok?a maks?t?ju grup? ietilpst?ba sabiedr?ba ir atbild?ga par tiem galven? uz??muma nodok?iem, kuriem noz?m?ga ir nodok?a maks?t?ju grupa, kur? tie abi ietilpst. [...]”

Pamatlieta un prejudici?lie jaut?jumi

11 V?cij? re?istr?tais nodibin?jums S ir publisko ties?bu subjekts; tas ir galvenais uz??mums [nodok?a maks?t?ju grup?, kur? ietilpst] ar? universit?tes medic?nas fakult?te un *U?GmbH*. Tas ir PVN maks?t?js attiec?b? uz pakalpojumiem, ko tas sniedz par atl?dz?bu, savuk?rt attiec?b? uz darb?b?m, kuras tas veic valsts iest?des status?, tas nav uzskat?ms par nodok?a maks?t?ju.

12 Pamatliet? apl?kojamaj? taks?cijas gad? *U?GmbH* sniedza S uzkopšanas, higi?nas un ve?as mazg?šanas pakalpojumus un pacientu p?rvad?šanas pakalpojumus. Konkr?t?k, uzkopšanas pakalpojumi tiek sniegti S telp?s, proti, vis? ?ku kompleks?, ko aiz?em universit?tes medic?nas fakult?te, kur? papildus pacientu telp?m ir gaite?i un oper?ciju z?les, auditorijas un laboratorijas.

13 K? liecina iesniedz?jtiesas sniegtie paskaidrojumi, pašas slimn?cas telpas, cikt?l t?s paredz?tas pacientu apr?pei, ietilpst S ?stenot?s saimniecisk?s darb?bas jom?, par kuru tam esot j?maks? PVN. Savuk?rt auditorijas, laboratorijas un citas telpas tiek izmantotas studentu apm?c?bai, kas ietilpstot š? nodibin?juma veikto valsts iest?des funkciju jom?, saist?b? ar kuru tas neesot uzskat?ms par š? nodok?a maks?t?ju. Apl?kojam? ?ku kompleksa plat?bas da?a, kur? uzkopšanas pakalpojumi tika sniegti tam k? p?d?jo min?to darb?bu veicošai iest?dei, veidoja 7,6 % no min?t? ?ku kompleksa kopplat?bas. Par pakalpojumiem, ko *U?GmbH* bija sniegusi S, t? esot sa??musi atl?dz?bu 76 085,48 EUR.

14 Kori??t? nodok?a apr??in? par apl?kojamo taks?cijas gadu, ko nodok?u iest?de attiec?b? uz S sagatavoja p?c p?rbaudes, t? pauda uzskatu, ka š? nodibin?juma darb?bas virzieni veido vienu kop?gu uz??mumu, par kuru esot j?sagatavo viena kop?ga PVN deklar?cija, un ka l?dz ar to esot j?sagatavo tikai viens nodok?a apr??ins.

15 Nodok?u iest?de pauda uzskatu, ka uzkopšanas pakalpojumi, ko *U?GmbH* sniedza S saist?b? ar p?d?j? min?t? darb?bu valsts iest?des status?, tam esot sniegti šo juridisko personu izveidotaj? PVN grup? (*Organschaft*) *UStG* 2. panta 2. punkta 2. apakšpunkta izpratn?, ar kuru V?cijas ties?b?s p?r?emta Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otraj? da?? paredz?t? iesp?ja atz?t, ka juridiski patst?v?gas, bet finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi?? savstarp?ji cieši saist?tas personas veido vienu nodok?a maks?t?ju.

16 T? tad ar šiem uzkopšanas pakalpojumiem esot atbalst?ta darb?ba, kas nav t? uz??m?jdarb?ba, un S gad?jum? t?d?j?di esot notikusi “pakalpojumu sniegšana bez atl?dz?bas” atbilstoši *UStG* 3. panta 9.a punkta 2. apakšpunktam kopsakar? ar Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunktu.

17 Šaj? zi?? nodok?u iest?de, ?emot v?r?, ka plat?bas da?a, kas tiek izmantota S darb?bai

valsts iest?des status?, veido 7,6 % no apl?kojam? ?ku kompleksa kopplat?bas, atzina, ka darb?bai valsts iest?des status? izmantojamo plat?bu uzkopšanas, ko veica *U?GmbH*, izmaksas ir 5782,50 EUR. P?c 525,66 EUR apm?r? nov?rt?ta pe??as ucenojuma at?emšanas nodok?u iest?de ar nodokli apliekamo summu attiec?b? uz “pakalpojumu sniegšanu bez atl?dz?bas” noteica 5257 EUR apm?r? un t?d?j?di pievienot?s v?rt?bas nodokli palielin?ja par 841,12 EUR.

18 S šo kori??jošo nodok?a apr??inu apstr?d?ja administrat?v? k?rt?b?, bet p?c tam iesniedza pieteikumu attiec?gaj? *Finanzgericht* (Finanšu tiesa, V?cija). Min?t? tiesa šo pieteikumu apmierin?ja, b?t?b? apgalvojot, ka galvenais uz??mums S un integr?t? sabiedr?ba *U?GmbH* veido vienu PVN grupu (*Organschaft*). Š? PVN grupa esot aptv?rusi ar? to S darb?bu, ko šis galvenais uz??mums veicis valsts iest?des status?. Turkli?t min?t? tiesa nor?d?ja, ka neesot izpild?ti nosac?jumi kvalific?šanai par “pakalpojumu sniegšanu bez atl?dz?bas” *UStG* 3. panta 9.a punkta 2. apakšpunkta izpratn?.

19 Nodok?u iest?de par šo spriedumu iesniedza *Bundesfinanzhof* (Feder?I? finanšu tiesa, V?cija) kas?cijas s?dz?bu.

20 Iesniedz?jtiesa vispirms uzsver, ka saska?? ar *UStG* 2. panta 2. punkta 2. apakšpunkta pirmo teikumu sabiedr?ba, kas integr?ta juridiski patst?v?gu, bet finašu, saimniecisk? un organizatorisk? zi?? savstarp?ji cieši saist?tu personu grupas (turpm?k tekst? – “PVN grupa”) galvenaj? uz??mum?, nav uzskat?ma par t?du, kas savu saimniecisko darb?bu veic patst?v?gi. Šai integr?tajai sabiedr?bai, to apl?kojot atseviš?i, vajadz?tu b?t PVN maks?t?jai, bet ?sten?b?, ?emot v?r? t?s saist?bu ar galveno uz??mumu finašu, saimniecisk? un organizatorisk? zi??, t? b?tu uzskat?ma par t? darbinieku. Tas ietekm?tu t?s dar?jumus gan ar treš?m person?m, gan ar min?to galveno uz??mumu.

21 Iesniedz?jtiesa, pirmk?rt, attiec?b? uz dar?jumiem, ko k?da integr?ta sabiedr?ba veic ar treš?m person?m, preciz?, ka pras?bas par to, ka tajos ir nepieciešams viens vien?gs nodok?a maks?t?js Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr?s da?as izpratn?, esot garant?tas ar? tad, ja nodok?a maks?t?js ir nevis integr?t? sabiedr?ba, bet gan PVN grupas galvenais uz??mums. T?tad p?d?jam min?tajam esot j?maks? PVN ne tikai par saviem dar?jumiem, bet ar? par dar?jumiem, kurus integr?t? sabiedr?ba veikusi ar treš?m person?m. L?dz ar to šaj? gad?jum? S šis nodoklis esot j?maks? par dar?jumiem, kurus *U?GmbH* veikusi ar treš?m person?m.

22 Otrk?rt, attiec?b? uz dar?jumiem, kas veikti starp PVN grup? ietilpst?bu sabiedr?bu un t?s galveno uz??mumu, esot uzskat?ms, ka tie ir veikti viena un t? paša nodok?a maks?t?ja ietvaros un ka l?dz ar to tie neietilpst PVN piem?rošanas jom?. Šaj? gad?jum? uzkopšanas pakalpojumi, kurus *U?GmbH* sniedzis S, esot uzskat?mi par t?diem savstarp?jiem dar?jumiem.

23 ?emot v?r? iepriekš izkl?st?to, iesniedz?jtiesa v?las noskaidrot, vai tas, ka dal?bvalst?m ir Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otraj? da?? paredz?t? iesp?ja izraudz?t k?das PVN grupas vien?go nodok?a maks?t?ju, ir j?interpret? vai nu t?d?j?di, ka par nodok?a maks?t?ju ir uzskat?ms š?s grupas dal?bnieks, kuram PVN b?t? j?maks? par visiem dar?jumiem, ko veic p?r?jie min?t?s grupas dal?bnieki (“atbildes priekšlikuma A variants”), vai ar? t?d?j?di, ka par nodok?a maks?t?ju ir uzskat?ma pati PVN grupa, kas noš?irama no t?s dal?bniekiem. Šaj? otraj? konfigur?cij? š?da grupa esot uzskat?ma par fikt?vu vien?bu, kas izveidota speci?li PVN piem?rošanas vajadz?b?m (“atbildes priekšlikuma B variants”).

24 Iesniedz?jtiesa nor?da: atbildes priekšlikuma A variants atbilstu vair?kus gadu desmitus uzkr?tajai *Bundesfinanzhof* (Feder?I? finanšu tiesa) judikat?rai, tom?r v?l b?t nepieciešams, lai Tiesa sniegtu papildu skaidrojumus, piem?ram, attiec?b? uz atzi??m 2014. gada 17. septembra spriedum? *Skandia America (USA), filial Sverige (C?7/13, EU:C:2014:2225, 28. un 29. punkts)*, par jaut?jumu, vai Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otro da?u var interpret?t t?d?j?di, ka ar to

dal?bvalsts ir pilnvarota par vien?go nodok?a maks?t?ju atz?t nevis pašu PVN grupu, bet gan š?s grupas dal?bnieku, proti, t?s galveno uz??mumu.

25 Šaj? zi?? iesniedz?jtiesa uzskata, ka ar *UStG* 2. panta 2. punkta 2. apakšpunkta pirmo teikumu, cikt?l taj? PVN samaksa ir koncentr?ta pie viena no grupas dal?bniekiem, tiek pan?kta PVN ties?bu normu piem?rošanas vienk?ršošana, t?d?j?di sniedzot atbildi uz Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otraj? da?? izvirz?to m?r?i “administrat?v? vienk?ršošana”.

26 Min?t? tiesa ar? nor?da, ka turpretim nek?du administrat?vu vienk?ršošanu nevar pan?kt ar pieeju, saska?? ar kuru b?tu j?rada patst?v?ga PVN grupa “fikt?vas vien?bas” noz?m?.

27 Turkl?t 2008. gada 22. maija spriedumu *Ampliscientifica* un *Amplifin* (C?162/07, EU:C:2008:301, 19. punkts), 2013. gada 9. apr??a spriedumu Komisija/?rija (C?85/11, EU:C:2013:217, 40. un 48. punkts), k? ar? 2014. gada 17. septembra spriedumu *Skandia America (USA), filial Sverige* (C?7/13, EU:C:2014:2225, 28., 29., 35. un 37. punkts) nevar interpret?t t?d?j?di, ka dal?bvalstij b?tu liegts par k?das PVN grupas vien?go nodok?a maks?t?ju izraudz?t reprezentat?vu š?s grupas dal?bnieku, proti, t?s galveno uz??mumu.

28 Turkl?t apst?klis, ka tikai viens no PVN grupas dal?bniekiem ir nodok?a maks?t?js par visu grupu, neizsl?dz p?r?jo grupas dal?bnieku solid?ru atbild?bu. Šaj? zi?? AO 73. panta pirmaj? teikum? b?t?b? bija paredz?ta integr?to sabiedr?bu solid?ra atbild?ba attiec?b? uz min?t?s grupas galven? uz??muma nodok?a saist?b?m.

29 Min?t? tiesa nor?da: ja š? sprieduma 23. punkt? izvirz?tais jaut?jums tiktu atbild?ts, izmantojot šaj? 23. punkt? ietverto atbildes priekšlikuma B variantu, tas b?t?b? noz?m?jot, ka šaj? gad?jum? nevar uzskat?t, ka starp galveno uz??mumu S un integr?to sabiedr?bu *U?GmbH past?v?tu nodok?a maks?t?ju grupa*. T?tad Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkta piem?rošana esot izsl?gta, ?emot v?r?, ka tad, ja nodok?a maks?t?ju grupa nepast?v?tu, p?d?j? min?t? sabiedr?ba b?tu uzskat?ma par patst?v?gu nodok?a maks?t?ju, kura sniegusi S pakalpojumus, par kuriem tam b?tu j?maks? PVN uz Sest?s direkt?vas 4. panta 1. punkta pamata.

30 Gad?jumam, ja tom?r tiktu atbild?ts, izmantojot š? sprieduma 23. punkt? ietverto atbildes priekšlikuma A variantu, iesniedz?jtiesa v?las noskaidrot ar? to, vai Tiesas judikat?ra par Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punktu un, konkr?t?k, judikat?ra, kas nostiprin?ta ar 2009. gada 12. febru?ra spriedumu *Vereniging Noordelijke Land- en Tuinbouw Organisatie* (C?515/07, EU:C:2009:88), ir j?interpret? t?d?j?di, ka t?d? gad?jum? k? pamatljet? apl?kojamais – par t?du juridisko personu k? S, kura ?steno, no vienas puses, saimniecisko darb?bu, saist?b? ar kuru t? ir uzskat?ma par PVN maks?t?ju, un, no otras puses, darb?bu publisk?s varas ?stenošanas jom?, saist?b? ar kuru t? nav uzskat?ma par PVN maks?t?ju uz š?s direkt?vas 4. panta 5. punkta pamata, ? pakalpojumu sniegšana bez atl?dz?bas saist?b? ar attiec?g?s juridisk?s personas saimniecisko darb?bu paredz?ta tam, lai valsts varas darb?bas jomu b?tu iesp?jams aplikt ar nodokli uz min?t?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkta pamata.

31 T? preciz? – ja uz pirmo jaut?jumu tiktu atbild?ts, izmantojot atbildes priekšlikuma A variantu, un l?dz ar to *UStG* 2. panta 2. punkta 2. apakšpunkts b?tu j?interpret? t?d?j?di, ka tas ir sader?gs ar Sesto direkt?vu, tam b?tu t?das sekas, ka šaj? gad?jum? atbilstoši šai V?cijas ties?bu normai b?tu uzskat?ms, ka t? savu darb?bu neveic patst?v?gi, un l?dz ar to t? kop? ar galveno uz??mumu S b?tu uzskat?ma par vien?go nodok?a maks?t?ju. T?tad š? sabiedr?ba neb?tu sniegusi S pakalpojumus par atl?dz?bu Sest?s direkt?vas 2. panta 1. punkta izpratn? un min?t?s sabiedr?bas darb?ba b?tu uzskat?ma par min?tajam galvenajam uz??mumam rakstur?gu darb?bu.

32 T?tad esot j?konstat?, vai ir uzskat?ms, ka p?d?jais min?tais, izmantojot sava uz??muma

resursus – kuros atbilstoši *UStG* 2. panta 2. punkta 2. apakšpunktam un *Sest?s direkt?vas* 4. panta 4. punkta otrajai da?ai ietilpst ar? *U?GmbH* resursi –, uzkopšanas pakalpojumus sniedzis bez atl?dz?bas nol?k?, kas nav saist?ts ar t? saimniecisko darb?bu *Sest?s direkt?vas* 6. panta 2. punkta b) apakšpunkta izpratn?, t?da iemesla d??, ka šie pakalpojumi tiek sniegti saist?b? ar t? darb?bu valsts p?rvaldes iest?des status? k? “ar saimniecisko darb?bu nesaist?tu darb?bu”.

33 Š?dos apst?k?os *Bundesfinanzhof* (Feder?l? finanšu tiesa) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

“1) Vai [Sest?s direkt?vas] 4. panta 4. punkta otraj? da?? dal?bvalst?m pieš?irt? at?auja par vienu nodok?a maks?t?ju uzskat?t personas, kas re?istr?tas attiec?g?s valsts teritorij? un kas, juridiski b?damas patst?v?gas, ir cieši saist?tas cita ar citu finansi?l?m, saimniecisk?m un organizatorisk?m sait?m, ir j?izmanto t?d?j?di,

a) ka par vienu nodok?a maks?t?ju uzskata vienu no š?m person?m, kas ir nodok?a maks?t?ja par visiem šo personu dar?jumiem, vai t?d?j?di,

b) ka uzskat?šana par vienu nodok?a maks?t?ju neizb?gami – un l?dz ar to ar? apzinoties b?tiskus nodok?u zaud?jumus – rad?s PVN grupu, kas ir noš?irta no savstarp?ji cieši saist?t?m person?m un ir ?paši PVN m?r?iem izveidota fikt?va vien?ba?

2) Ja atbilde uz pirm? jaut?juma a) da?u [atbildes priekšlikuma A variants] ir apstiprinoša, vai no Eiropas Savien?bas Tiesas judikat?ras par citiem m?r?iem, nevis uz??m?jdarb?bas vajadz?b?m, [Sest?s direkt?vas] 6. panta 2. punkta izpratn? (spriedums, 2009. gada 12. febru?ris, *Vereniging Noordelijke Land- un Tuinbouw Organisatie*, C?515/07, EU:C:2009:88) izriet, ka nodok?a maks?t?jam,

a) kurš, pirmk?rt, veic saimniecisku darb?bu un t?d?j?di sniedz pakalpojumus par atl?dz?bu [Sest?s direkt?vas] 2. panta 1. punkta izpratn? un

b) kurš, otrk?rt, vienlaikus veic darb?bu, kas tam j?veic k? valsts iest?dei (valsts p?rvaldes darb?ba) un attiec?b? uz kuru tas netiek uzskat?ts par nodok?a maks?t?ju atbilstoši [Sest?s direkt?vas] 4. panta 5. punktam,

pakalpojuma sniegšana bez atl?dz?bas, ja tas sniedz šo pakalpojumu, veicot savu saimniecisko darb?bu, bet sa?em šo pakalpojumu, veicot savu valsts p?rvaldes darb?bu, [Sest?s direkt?vas] 6. panta 2. punkta [...] b) apakšpunkta izpratn? nav j?apliek ar nodokli?”

Par prejudici?lajiem jaut?jumiem

Par pirmo jaut?jumu

34 Ar pirmo jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? vaic?, vai *Sest?s direkt?vas* 4. panta 4. punkta otr? da?a ir j?interpret? t?d?j?di, ka t? nepie?auj dal?bvalstij par vien?go PVN maks?t?ju atz?t nevis pašu PVN grupu, bet gan š?s grupas dal?bnieku, proti, t?s galveno uz??mumu.

35 Ir j?atg?dina, ka saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru, interpret?jot Savien?bas ties?bu normu, ir j??em v?r? ne tikai t?s teksts, bet ar? konteksts un šo normu ietveroš? tiesisk? regul?juma m?r?i (skat. it ?paši spriedumu, 2022. gada 24. febru?ris, *Airhelp* (Aizst?još? lidojuma kav?šan?s), C?451/20, EU:C:2022:123, 22. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

36 Turkl?t gan no pras?b?m par Savien?bas ties?bu normu vienveid?gu piem?rošanu, gan no vienl?dz?bas principa izriet, ka t?das Savien?bas ties?bu normas teksts, kas neietver nevienu tieši formul?tu atsauci uz dal?bvalstu ties?bu norm?m, kur?s b?tu iesp?jams konstat?t t?s noz?mi un

tv?rumu, parasti vis? Eiropas Savien?b? ir j?interpret? autonomi un vienveid?gi (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2013. gada 25. apr?lis, Komisija/Zviedrija, C?480/10, EU:C:2013:263, 33. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

37 Konkr?t?k, lai var?tu vienveid?gi piem?rot Sesto direkt?vu, j?dziens "cieši saist?tas finanšu zi?" š?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr?s da?as izpratn? ir j?interpret? autonomi un vienveid?gi. Lai gan šaj? pant? paredz?tais regul?jums dal?bvalst?m ir fakultat?vs, š?da interpret?cija ir nepieciešama, lai t? ?stenošan? izvair?tos no t?, ka daž?d?s dal?bvalst?s š? regul?juma piem?rošana notiek atš?ir?gi (šaj? noz?m? p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2021. gada 15. apr?lis, *Finanzamt für Körperschaften Berlin*, C?868/19, nav public?ts, EU:C:2021:285, 44. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

38 Šaj? saist?b? no Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr?s da?as formul?juma izriet, ka t? ?auj ikvienai dal?bvalstij par vienu nodok?a maks?t?ju uzskat?t vair?kas personas, kuras atrodas š?s dal?bvalsts teritorij? un kuras, gan b?damas juridiski patst?v?gas, tom?r ir savstarp?ji cieši saist?tas finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi??. Š? panta formul?jum? nav paredz?ti citi nosac?jumi t? piem?rošanai. Taj? nav paredz?ta ar? iesp?ja dal?bvalst?m izvirz?t papildu nosac?jumus ekonomikas dal?bnieku iesp?j?m izveidot PVN grupu (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2013. gada 25. apr?lis, Komisija/Zviedrija, C?480/10, EU:C:2013:263, 35. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

39 Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otraj? da?? paredz?t? rež?ma ?stenošana noz?m?, ka valsts tiesiskais regul?jums, kas pie?emts, pamatojoties uz šo ties?bu normu, at?auj sabiedr?bas, kas savstarp?ji saist?tas finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi??, vairs neuzskat?t par atseviš?iem PVN maks?t?jiem, bet gan t?s kop? atz?t par vienu nodok?a maks?t?ju. Ja dal?bvalsts ir piem?rojusi min?to ties?bu normu, pak?aut? persona vai personas š?s ties?bu normas izpratn? nevar tikt uzskat?tas par atseviš?iem nodok?a maks?t?jiem Sest?s direkt?vas 4. panta 1. punkta izpratn? (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2008. gada 22. maijs, *Ampliscientifica un Amplifin*, C?162/07, EU:C:2008:301, 19. punkts, k? ar? taj? min?t? judikat?ra).

40 No t? izriet, ka piel?dzin?šana vienam vien?gam nodok?a maks?t?jam atbilstoši Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otrajai da?ai izsl?dz to, ka PVN grupas dal?bnieki turpin?tu atseviš?i iesniegt PVN deklar?cijas un savas grupas ietvaros un ?rpus t?s identific?ties k? nodok?a maks?t?ji, jo tikai vien?gais nodok?a maks?t?js ir ties?gs iesniegt min?t?s deklar?cijas. T?tad no š?s normas noteikti izriet, ka tad, ja dal?bvalsts ir piem?rojusi šo ties?bu normu, ar valsts tiesisko regul?jumu, ar ko transpon? direkt?vu, ir j?nosaka, ka nodok?a maks?t?js ir tikai viens un ka grupai tiek pieš?irts tikai viens PVN [maks?t?ja] numurs (spriedums, 2008. gada 22. maijs, *Ampliscientifica un Amplifin*, C?162/07, EU:C:2008:301, 19. un 20. punkts).

41 No t? var secin?t, ka t?d? situ?cij? treš?s personas sniegtie pakalpojumi PVN maks?t?ju grupas dal?bniekam PVN piem?rošanas nol?k? ir j?uzskata par t?diem, kas sniegti nevis šim grupas dal?bniekam, bet gan PVN maks?t?ju grupai, kur? tas ietilpst (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2020. gada 18. novembris, *Kaplan International colleges UK*, C?77/19, EU:C:2020:934, 46. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

42 Attiec?b? uz Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr?s da?as kontekstu nedz no š?s normas, nedz no sist?mas, kas izveidota ar šo direkt?vu, neizriet, ka š? norma p?c b?t?bas b?t?tu iz??mums vai ka t? b?t?tu j?interpret? šauri. K? izriet no Tiesas judikat?ras, nosac?jumu par ciešu saikni finanšu zi?? nevar interpret?t šauri (p?c analo?ijas attiec?b? uz PVN direkt?vas 11. pantu skat. spriedumus, 2013. gada 25. apr?lis, Komisija/Zviedrija, C?480/10, EU:C:2013:263, 36. punkts, un 2021. gada 15. apr?lis, *Finanzamt für Körperschaften Berlin*, C?868/19, nav public?ts, EU:C:2021:285, 45. punkts).

43 Attiec**b**? uz Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr?s da?as m?r?iem vispirms ir j?atg?dina, ka no Komisijas priekšlikuma (COM(73) 950, gal?g? redakcija), uz kuru balst?**j**?s Sest?s direkt?vas pie?emšana, pamatojuma izriet, ka Savien?bas likumdev?js, lai vienk?ršotu administr?šanu, k? ar? apkarotu ?aunpr?t?gu izmantošanu, piem?ram, viena tirgus dal?bnieka sadal?šanu vair?kos nodok?a maks?t?jos, lai katrs var?tu izmantot ?pašu regul?jumu, pie?emot šo ties?bu normu, v?l?j?s ?aut dal?bvalst?m nesaist?t nodok?u maks?t?ja statusu sistem?tiski ar j?dzienu “patst?v?ba”, kas ir tikai juridiska (šaj? noz?m? skat. spriedumus, 2013. gada 25. apr?lis, Komisija/Zviedrija, C?480/10, EU:C:2013:263, 37. punkts, k? ar? taj? min?t? judikat?ra, un 2021. gada 15. apr?lis, *Finanzamt für Körperschaften Berlin*, C?868/19, nav public?ts, EU:C:2021:285, 35. punkts, k? ar? taj? min?t? judikat?ra).

44 Šaj? zi??, lai gan Sestaj? direkt?v? l?dz pat l?dz br?dim, kad st?j?s sp?k? t?s 4. panta 4. punkta treš? da?a, kas pie?emta ar Padomes Direkt?vu 2006/69/EK (2006. gada 24. j?lijs), ar ko Direkt?vu 77/388/EEK groza attiec**b**? uz dažiem pas?kumiem, lai vienk?ršotu pievienot?s v?rt?bas nodok?a iekas?šanas proced?ru un pal?dz?tu nov?rst nodok?u nemaks?šanu un izvair?šanos no nodok?u maks?šanas, un ar ko atce? dažus l?mumus par atk?p?m (OV 2006, L 221, 9. lpp.), nebija iek?autas tieši formul?tas normas, ar kur?m dal?bvalst?m b?tu pieš?irta iesp?ja veikt pas?kumus, kas nepieciešami c??ai pret kr?pšanu un izvair?šanos no nodok?u maks?šanas, šis apst?klis neliedza dal?bvalst?m iesp?ju pirms š?s normas st?šan?s sp?k? noteikt š?dus pas?kumus, jo ar Sesto direkt?vu tika atz?ta un veicin?ta dal?bvalstu c??a pret kr?pšanu un izvair?šanos no nodok?u maks?šanas pat tad, ja tr?kst tieši formul?ta Savien?bas likumdev?ja pilnvarojuma (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2015. gada 16. j?lijs, *Larentia + Minerva* un *Marenave Schiffahrt*, C?108/14 un C?109/14, EU:C:2015:496, 42. punkts, k? ar? taj? min?t? judikat?ra).

45 T?tad, piem?rojot Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otro da?u, dal?bvalstis atbilstoši savai r?c?bas br?v?bai var paredz?t konkr?tus PVN grupas rež?ma ierobežojumus – ar nosac?jumu, ka tie atbilst š?s direkt?vas m?r?iem nov?rst ?aunpr?t?gu praksi vai r?c?bu vai c?n?ties ar kr?pšanu vai izvair?šanos no nodok?u maks?šanas (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2015. gada 16. j?lijs, *Larentia + Minerva* un *Marenave Schiffahrt*, C?108/14 un C?109/14, EU:C:2015:496, 41. punkts, k? ar? taj? min?t? judikat?ra).

46 Šaj? gad?jum? no iesniedz?jtiesas un V?cijas vald?bas sniegtajiem paskaidrojumiem izriet, ka V?cijas likumdev?js ir izmantojis Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otraj? da?? paredz?to kompetenci, formul?dams UStG 2. panta 2. punkta 2. apakšpunktu, kur? paredz?ta iesp?jam?ba veidot “nodok?a maks?t?ju grupas”.

47 No šiem pašiem paskaidrojumiem izriet ar? tas, ka saska?? ar V?cijas ties?bu aktiem PVN grupas galvenais uz??mums gan ir uzskat?ms par š?s grupas vien?go nodok?a maks?t?ju Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr?s da?as izpratn?, tom?r AO 73. pant? ir paredz?ts, ka nodok?a maks?t?ju grup? ietilpst?sa sabiedr?ba ir atbild?ga par tiem citu t?s dal?bnieku, tostarp galven? uz??muma, nodok?iem, kuriem noz?m?ga ir nodok?a maks?t?ju grupa, kur? tie ietilpst.

48 Vispirms attiec**b**? uz jaut?jumu, vai Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr? da?a nepie?auj t?du V?cij? past?vošu praksi, kur? par vien?go nodok?a maks?t?ju tiek atz?ta nevis pati PVN grupa, bet gan viens t?s dal?bnieks, proti, t?s galvenais uz??mums, ir j?preciz?, ka Tiesa 2008. gada 22. maija spriedum? *Ampliscientifica* un *Amplifin* (C?162/07, EU:C:2008:301, 19. un 20. punkts) un 2014. gada 17. septembra spriedum? *Skandia America (USA)*, *filial Sverige* (C?7/13, EU:C:2014:2225, 34., 35. un 37. punkts) b?t?b? gan ir nospriedusi, ka PVN saist?bas rodas PVN grupai k? nodok?a maks?t?jam, tom?r, ja vair?ki juridiski patst?v?gi PVN grupas dal?bnieki kop? ir uzskat?mi par vienu nodok?a maks?t?ju, ir j?b?t vienam p?rst?vim, kas attiec**b**?s ar nodok?u iest?d?m uz?emas atbild?bu par š?s PVN grupas saist?b?m. Ta?u Sest?s

direkt?vas 4. panta 4. punkta otr? da?a neietver nevienu normu nedz attiec?b? uz PVN grupu p?rst?voš?s sabiedr?bas izraudz?šanu, nedz par to, k?d? veid? t? k? nodok?a maks?t?js uz?emas š?s grupas saist?bas.

49 Šaj? zi?? un neatkar?gi no iesp?jam?bas paredz?t PVN grupas p?rst?v?bu viena t?s dal?bnieka person? š? sprieduma 43. punkt? min?tie m?r?i var attaisnot to, ka PVN grupas galvenais uz??mums tiek izraudz?ts par vien?go nodok?a maks?t?ju, ja tas sp?j pan?kt, ka t? gribu ?steno p?r?j?s juridisk?s personas, kas ietilpst šaj? grup?, un t?d?j?di tas dod iesp?ju nodrošin?t prec?zu PVN iekas?šanu.

50 Tom?r apst?klis, ka nevis pati PVN grupa, bet gan t?s galvenais uz??mums, kas to p?rst?v, ?steno vien?g? nodok?a maks?t?ja lomu Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr?s da?as izpratn?, nedr?kst b?t saist?ts ar nodok?u [ie??mumu] zaud?šanas risku.

51 No š? iesniedz?jtiesas sniegt? skaidrojuma, kas izkl?st?ts š? sprieduma 28. punkt?, k? ar? no V?cijas vald?bas rakstveida apsv?rumiem izriet, ka tad, ja vien š? galven? uz??muma pien?kums iesniegt deklar?ciju attiecas uz visu š?s grupas dal?bnieku veiktajiem un sa?emtajiem pakalpojumiem un ja no tiem izrietoš?s nodok?u saist?bas aptver visus šos pakalpojumus, tam b?tu t?ds pats izn?kums k? tad, ja pati PVN grupa b?tu š? nodok?a maks?t?js.

52 No šiem paskaidrojumiem izriet ar? – pat ja saska?? ar V?cijas ties?bu aktiem visas saist?bas PVN jom? gulstas uz min?to galveno uz??mumu k? PVN grupas p?rst?vi atbild?gaj? nodok?u iest?d?s, tom?r š?s iest?des, pamatojoties uz AO 73. pantu, attiec?g? gad?jum? var v?rsties pie p?r?j?m juridiskaj?m person?m, kuras ietilpst min?taj? grup?.

53 ?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, Sest?s direkt?vas 4. panta 4. punkta otr? da?a ir j?interpret? t?d?j?di, ka t? neliedz dal?bvalstij par vien?go PVN maks?t?ju atz?t nevis pašu PVN grupu, bet gan vienu š?s grupas dal?bnieku, proti, t?s galveno uz??mumu, ja vien tas sp?j pan?kt, ka t? gribu ?steno p?r?j?s juridisk?s personas, kuras ietilpst šaj? grup?, un ja vien š?da atz?šana nav saist?ta ar nodok?u [ie??mumu] zaud?šanas risku.

Par otro jaut?jumu

54 Ar otro jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? vaic?, vai gad?jum?, kad juridisk? persona uzskat?ma par vien?go nodok?a maks?t?ju attiec?gaj? PVN grup? un t? veic, no vienas puses, saimniecisko darb?bu, saist?b? ar kuru t? ir uzskat?ma par PVN maks?t?ju, un, no otras puses, darb?bu publisk?s varas ?stenošanas jom?, saist?b? ar kuru t? atbilstoši Sest?s direkt?vas 4. panta 5. punktam nav uzskat?ma par PVN maks?t?ju, šaj? grup? ietilpstošas juridisk?s personas sniegti pakalpojumi saist?b? ar šo darb?bu valsts iest?des status? ir uzskat?mi par pakalpojumu sniegšanu min?t? vien?g? nodok?a maks?t?ja saimniecisk?s darb?bas jom?, kas paredz?ta t? darb?bai valsts iest?des status?, un ir apliekama ar nodokli atbilstoši š?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunktam.

55 Vispirms j?atg?dina, ka saska?? ar Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunktu pakalpojumu sniegšanai par samaksu ir piel?dzin?ma pakalpojumu sniegšana, ko bez maksas veic nodok?a maks?t?js sav?m vai sava person?la priv?t?m vajadz?b?m vai, plaš?k? noz?m?, citiem m?r?iem nek? savas uz??m?jdarb?bas vajadz?b?m.

56 Tiesa jau ir nospriedusi, ka Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkts liedz atbr?vot nodok?a maks?t?ju vai t? darbiniekus no nodok?a par nodok?a maks?t?ja sniegtiem pakalpojumiem, par kuriem priv?tpersonai b?tu j?maks? PVN (spriedums, 2005. gada 20. janv?ris, Hotel Scandic Gåsabäck, C?412/03, EU:C:2005:47, 23. punkts).

57 Turpretim Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkta nol?ks nav ieviest noteikumu, saska?? ar kuru dar?jumi, kas neietilpst PVN regul?juma piem?rošanas jom?, var?tu tikt uzskat?ti par t?diem, kas veikti “citiem m?r?iem”, nevis uz??m?jdarb?bai š?s normas izpratn? (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2009. gada 12. febru?ris, *Vereniging Noordelijke Land- en Tuinbouw Organisatie*, C?515/07, EU:C:2009:88, 38. punkts).

58 No t? ir izsecin?ms, ka tad, ja k?das PVN grupas vien?gais nodok?a maks?t?js no juridisk?s personas, kas ar? ietilpst šaj? grup?, sa?em pakalpojumus, kas paredz?ti š? nodok?a maks?t?ja darb?bai valsts iest?des status?, uzskat?t, ka š?ds dar?jums ir apliekams ar nodokli uz Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkta pamata, noz?m?tu uzskat?t, ka min?tie pakalpojumi tiek sniegti ar saimniecisko darb?bu nesaist?tas darb?bas vajadz?b?m, un l?dz ar to darb?bu valsts iest?des status?, kas saska?? ar Sest?s direkt?vas 4. panta 5. punktu neietilpst PVN regul?juma piem?rošanas jom?, piel?dzin?t š?dai darb?bai.

59 Ja tiktu izmantota š?da interpret?cija, gan Sest?s direkt?vas 2. panta 1. punkts, gan t?s 4. panta 5. punkts zaud?tu j?gu.

60 Turklt?j?preciz?, ka jebkur? gad?jum? ir j??em v?r?, ka Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkts attiecas tikai uz pakalpojumu sniegšanu “bez maksas”, kas PVN piem?rošanas vajadz?b?m ir uzskat?ma par pakalpojumu sniegšanu par atl?dz?bu (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2005. gada 20. janv?ris, *Hotel Scandic Gåsabäck*, C?412/03, EU:C:2005:47, 24. punkts).

61 Ta?u šaj? liet?, k? uzsv?rts š? sprieduma 13. un 17. punkt? un nor?d?ts ar? ?ener?ladvok?tes secin?jumu 50. punkt?, no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu nep?rprotami izriet, ka *U?GmbH* no galven? uz??muma S sa??ma atl?dz?bu par pamatliet? apl?kojamaj? gad? veiktajiem uzkopšanas pakalpojumiem – gan saist?b? ar t?s saimniecisko darb?bu, gan saist?b? ar t?s darb?bu valsts iest?des status?.

62 T?p?c, t? k? attiec?gie pakalpojumi tika sniegti par atl?dz?bu Sest?s direkt?vas 2. panta izpratn?, nav nek?da pamata tiem piem?rot t?s 6. panta 2. punkta b) apakšpunktu.

63 ?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz otro jaut?jumu ir j?atbild, ka Savien?bas ties?bas ir j?interpret? t?d?j?di, ka gad?jum?, kad juridisk? persona uzskat?ma par vien?go nodok?a maks?t?ju juridiski patst?v?gu, bet finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi?? savstarp?ji cieši saist?tu personu grup? un t? veic, no vienas puses, saimniecisko darb?bu, saist?b? ar kuru t? ir uzskat?ma par PVN maks?t?ju, un, no otras puses, darb?bu publisk?s varas ?stenošanas jom?, saist?b? ar kuru t? nav uzskat?ma par PVN maks?t?ju Sest?s direkt?vas 4. panta 5. punkta izpratn?, šaj? grup? ietilpst?as juridisk?s personas sniegti pakalpojumi saist?b? ar min?to darb?bu nav apliekami ar nodokli uz š?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkta pamata.

Par ties?šan?s izdevumiem

64 Attiec?b? uz pamatlitas pus?m š? tiesved?ba izriet no tiesved?bas, kas notiek iesniedz?ties?, t?p?c t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (pirm? pal?ta) nospriež:

1) **Padomes Sest?s direkt?vas 77/388/EEK (1977. gada 17. maijs) par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas**

nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze 4. panta 4. punkta otr? da?a

ir j?interpret? t?d?j?di, ka

t? neliedz dal?bvalstij par juridiski patst?v?gu, bet finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi?? savstarp?ji cieši saist?tu personu izveidot?as grupas vien?go PVN maks?t?ju atz?t š?s grupas galveno uz??mumu, ja vien tas sp?j pan?kt, ka t? gribu ?steno p?r?j?s juridisk?s personas, kuras ietilpst šaj? grup?, un ja vien š?da atz?šana nav saist?ta ar nodok?u [ie??mumu] zaud?šanas risku.

2) Savien?bas ties?bas

ir j?interpret? t?d?j?di, ka

gad?jum?, kad juridisk? persona uzskat?ma par vien?go nodok?a maks?t?ju juridiski patst?v?gu, bet finanšu, saimniecisk? un organizatorisk? zi?? savstarp?ji cieši saist?tu personu grup? un t? veic, no vienas puses, saimniecisko darb?bu, saist?b? ar kuru t? ir uzskat?ma par PVN maks?t?ju, un, no otras puses, darb?bu publisk?s varas ?stenošanas jom?, saist?b? ar kuru t? nav uzskat?ma par PVN maks?t?ju Sest?s direkt?vas 4. panta 5. punkta izpratn?, šaj? grup? ietilpstošas juridisk?s personas sniegti pakalpojumi saist?b? ar min?to darb?bu nav apliekami ar nodokli uz š?s direkt?vas 6. panta 2. punkta b) apakšpunkta pamata.

[Paraksti]

* Tiesved?bas valoda – v?cu.